# Trafox Superintend®



Gesundsheitswesen

**IMD** 

Isolationsüberwachungs-System

## Isolationsüberwachungs-System

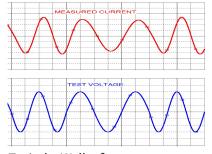


- NEUE EIGENSCHAFT! Modbus/TCP-Schnittstelle für Fernüberwachung und -steuerung!
- Visuelle Benutzeroberfläche und einfache Installation
- Automatische Erkennung der elektrischen Impedanz und Kapazität des Netzwerks (subharmonische Verzerrung)
- Last- und Temperaturüberwachung des Trenntransformators und ein potentialfreier Alarmkontakt
- Optionale Fernmodule zur Isolations- und Transformatorüberwachung
- Möglichkeit des Anschlusses von Überwachungseinheiten für den Schutzleiter
- Entfernbare microSD-Speicherkarte zur Analyse der Nutzungshistorie und der Störfälle

#### PRINZIP DER ISOLATIONSWIDERSTANDSMESSUNG MIT 2 SINUSFÖRMIGEN FREQUENZEN

#### Funktionsgrundlagen:

Das Überwachungsgerät sendet kontinuierlich ein aus zwei sinusförmigen Spannungen bestehendes Prüfsignalmuster an das isolierte Versorgungssystem. Dieses Signal verursacht einen kleinen Injektionsstrom, der durch den Widerstand der kapazitiven Isolation zurück zum Schutzleiterpotential fließt. Die Stromamplituden und Phasenwinkel der beiden Frequenzen werden durch statistische Analysen gemessen und ausgewertet. Die Berechnung der Widerstands-und Kapazitätswerte erfolgt über die Stromkreis Theorie und komplexer Mathematik. Die Frequenzen werden automatisch auf der Grundlage dieser Werte justiert, um eine optimale



Typische Wellenformen

Genauigkeit und Ansprechzeit zu erhalten. Wenn das Stromversorgungssystem subharmonische Störungen aufweist, die beispielsweise auf Motorantriebe zurückzuführen sind, werden automatisch die Tiefpassfilter und die Prüffrequenzen angepasst.

Dieses Prüfsystem funktioniert bei allen Arten von Stromnetzen (von reinem Gleichstrom bis reinem Wechselstrom) und ermöglicht die in der Norm IEC 61557-8 festgelegten Ansprechzeiten. Die unterste Grenze für die Wechselstromfrequenz/-amplitude im Stromversorgungssystem ist in den zum Gerät gehörigen Datenblättern aufgeführt. Das Messverfahren eignet sich ausgezeichnet, wenn an der Isolationsgrenze des Stromnetzes

gleichzeitig eine hohe elektrische Kapazität und ein großer Widerstand bestehen, weil man im Gegensatz zum Impulsspannungs-Messverfahren nicht auf einen Stromabfall warten muss. Ein weiteres Merkmal dieses Messverfahrens liegt in der Anzeige des realen Kapazitätswerts. Der Kapazitätswert ist heutzutage ziemlich hoch, weil in Büros und ähnlichen Umgebungen viele verschiedene Arten von Schaltnetzteilen angeschlossen sind.

Praktisch jedes am Stromnetz angeschlossene Gerät hat ein internes Schaltnetzteil, das einen Funkentstörfilter mit Kondensatoren umfasst (von 1 nF bis 50 nF), die mit dem Schutzleiter verbunden sind. Dieses Isolationsüberwachungsgerät speichert Protokolldateien, welche unter anderem die Kapazitäts- und Widerstandsänderungen enthalten, in einer microSD-Speicherkarte. Im Falle von Schwierigkeiten kann das Protokoll rückwärts untersucht werden, um anhand des Zeitstempels den Zeitpunkt zu erfahren, wann der Widerstand oder die Kapazität maßgeblich verändert wurde. Die Änderungen/Ereignisse im Stromversorgungssystem können gemäß dem Datum und der Uhrzeit verfolgt werden.

#### Spezifikationen zur Stromversorgung

Nenn-Eingangsspannung	110-240 VAC, 110-300 VDC (Schurter 0001.2503 (T800mA))
Nenn-Eingangsstrom	0,04 A bei 230 V (AC)
Netzfrequenz	48 ~ 62 Hz

#### Mess-spezifikationen

Max. Eingangsgleichspannung	800 V (DC)
Max. Eingangswechselspannung	690 V (AC)
Widerstandsmessbereich	20k $Ω5$ M $Ω$ (47 k $Ω$ – 2,2 M $Ω$ mit einer Genauigkeit von mehr als 15 %)
Kapazitätsmessbereich	220 nF – 100 uF
Systemfrequenz	DC, 10 Hz – 500 Hz
Messimpedanz	220 kΩ
Prüfspannung	max. 25 Vp

#### Drei Alarmkontakte mit festlegbaren Grenzen (potentialfreie Umschaltkontakte)

Alarmkontakt	5 A bei 250 V (AC)
Voralarmkontakt	5 A bei 250 V (AC)
Transformatoralarmkontakt	5 A bei 250 V (AC)

#### Weitere Funktionen und Merkmale

Ferneinheiten zur Isolations- und Transformatorüberwachung: insgesamt max. 32 Ferneinheiten

Serielle Datenübertragung über RS-485 für Ferneinheiten

Modbus/TCP-Schnittstelle für Fernüberwachung und - steuerung

**Transformator-Temperatur- "überwachung**-40...+125°C (mit externem Heißleiter; NTC oder PT100)

**Transformatorstrom-** mit externem Strommesswandler

Überwachung der PE-Leitung Mit der Überwachungseinheit PEC-01

Speicherprotokollierung mit Steckplatz für microSD-Karte

Analoger Output der
Widerstandsmessung

0...20 mA, mit Sromschhleifenumwandler CLT-01

Einfache und selbsterklärende Benutzeroberfläche mit Leuchtdioden (LEDs) und hintergrundbeleuchtetem LC-Display

Detektion von den Anschlussfehlern zwischen IW und Netz oder Schutzleiter

Automatischer Selbsttest kontinuierlich
Sofortiger Selbsttest mit TEST-Taste

#### Normen

Messungen	IEC 61557-8:2014
Sicherheit	IEC 61010-1:2010 (3 <sup>rd</sup> version) SGS TÜV SAAR bauart geprüft
EMV	IEC 61326-2-4, CISPR 11 / EN55011, IEC61000-4-2, IEC61000-4-3, IEC61000-4-4, IEC61000-4-5, IEC61000-4-6, IEC61000-4-8, IEC61000-4-11 (geprüft/zugelassen durch NEMKO)

#### Allgemeine spezifikationen

Maße (B x L x T)	160 x 110 x 62 mm
Gewicht	0,35 kg
Gehäusematerial	Kunststoff
Montageschnittstelle	Klemme für DIN-Schiene







#### **ZUBEHÖR**

Fernmodul für Isolationsüberwachung IC-01 Fernmodul für Transformatorüberwachung TC-01 Dauerüberwachungseinheit für Schutzleiter PEC-01 Current loop transmitter CLT-01



TC-01

TC-02 TRANSPORMER CONTEX.

© OK

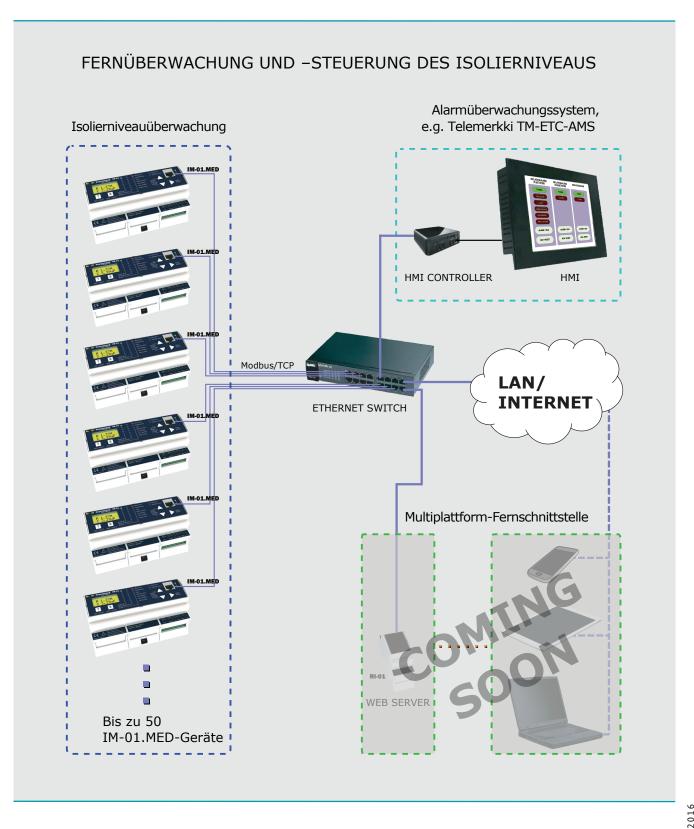
© OK CONTEX OR ANY CONTEX ALONG

CONTEX OR ANY









### Muuntosähkö

Trafox is a brand of Muuntosähkö Oy. We develop, manufacture and customise high-quality transformers, chokes, filters and Trafox Superintend® monitoring devices for a large number of applications.



